

だい 8 か
第18課

い どう きゅうけい
移動・休憩

第 18 課

移动和休息

Unit 1

クオンさんたち実習生は、先輩の佐藤さんの運転する車で今日の現場に向
かっています。

Unit 1

阿强和其他实习生坐在师兄佐藤驾驶的车上前往今天工作的工地。

Unit 1 - 1

さとう 佐藤 ちよつと、静かにして!

クオン え?

さとう 佐藤 いま じゅうたいじょうほう き
今、ラジオで渋滞情報聞いているんだ。

うるさくて聞こえないよ。

クオン き
気がつかなくて、すみません。

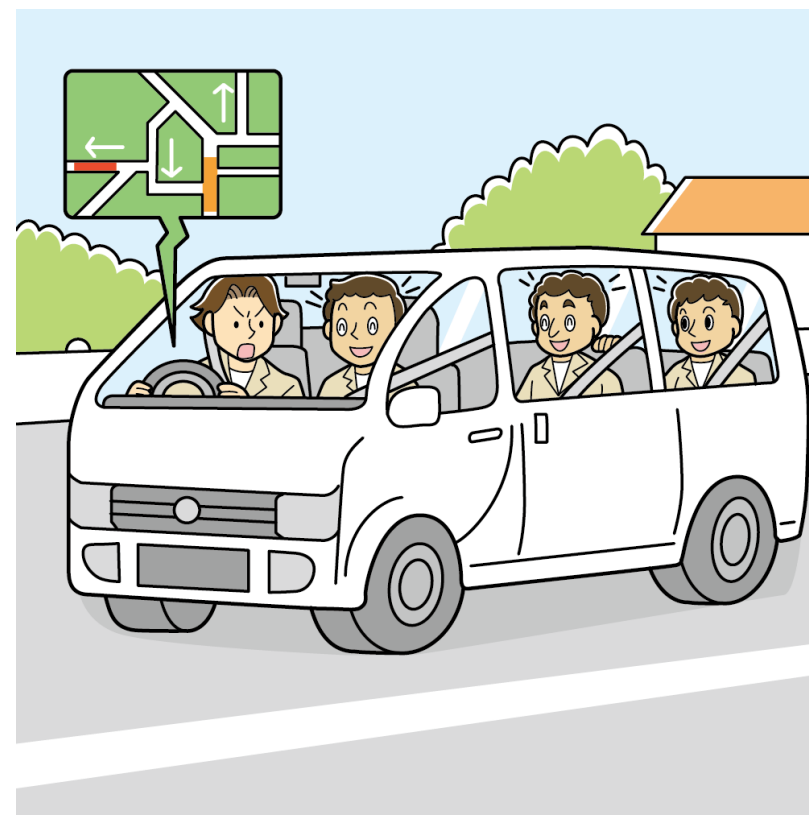
佐藤 大家安静一点儿!

阿强 欸?

佐藤 我在听广播里的交通拥堵信息。

太吵了，听不清。

阿强 对不起，影响你了。



Unit 2

じっしゅうせい せんぱい さとう うんてん くるま きょう げんば む
実習生のクオンさんは、先輩の佐藤さんの運転する車で今日の現場に向
かっています。

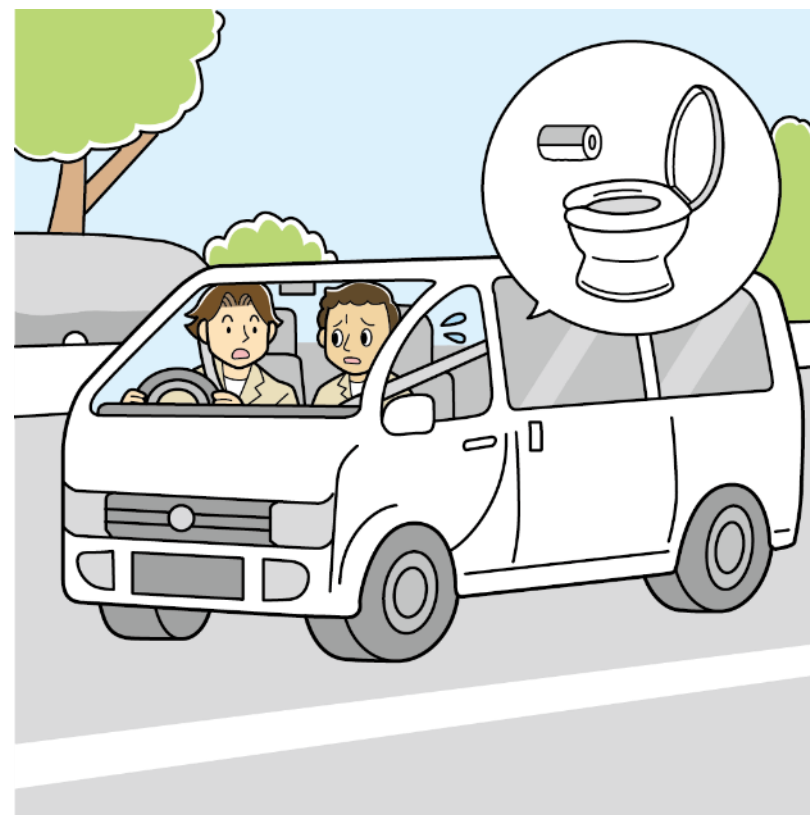
Unit 2

实习生阿强坐在师兄佐藤驾驶的车上前往今天工作的工地。

Unit 2 - 1

クオン さとう
佐藤さん、すみません。
コンビニに行きたいんですが。
さとう どうした？
クオン ちょっとトイレに行きたくて…
さとう わかった。
佐藤 じゃ、次のコンビニでとめるよ。
クオン ありがとうございます。

阿强 佐藤，不好意思。
我想去一下便利店。
佐藤 怎么了？
阿强 想上厕所……
佐藤 知道了。
好，我会在下一个便利店停下来。
阿强 谢谢。



Unit 3

ちゅうしょくご じっしゅうせい
昼食後、実習生のクオンさんは、ペットボトルをごみ箱に捨てようとしています。

Unit 3

午餐后，实习生阿强正要把塑料瓶扔进垃圾箱。

Unit 3 - 1

さとう
佐藤 クオンくん、それ、そこじゃないよ。

クオン え、これゴミですよ。

どうしてですか。

さとう
佐藤 カンやペットボトルは分別して捨てるんだ。
それはあっちのごみ箱に捨てて。

クオン わ
分けるんですね。

わかりました。

佐藤 阿强，塑料瓶不能扔那儿。

阿强 欸，这是垃圾呀。

为啥不能扔？

佐藤 罐子和塑料瓶要分类扔。

塑料瓶扔在那边的垃圾箱里。

阿强 要分类啊。

知道了。



わからないことがあったら、必ず質問したり、確認したりしましょう。

遇到不明白的事情，一定要问清楚。

Unit 4

ちゅうしょくご じっしゅうせい せんばい さとう はな
昼食後、実習生のクオンさんは、先輩の佐藤さんと話しています。

Unit 4

午餐后，实习生阿强正在与师兄佐藤聊天。

Unit 4 - 1

- クオン ^{さとう}佐藤さん、それ ^{あたら}新しい ^{あんぜんぐつ}安全靴ですか。
- いいですね。
- ^{さとう}佐藤 うん。いいでしょ？
- クオン ^かどこで買ったんですか。
- ^{さとう}佐藤 あんぜんマート。
- ^{やす}あそこ、安くていいものがあるよ。
- クオン ^{わたし}私も行きたいです。
- ^{みせ}店の場所 ^{ばしょ}を ^{おし}教えてください。
- ^{さとう}佐藤 ^{にちようびいっしょ}じゃ、日曜日一緒に行くか？
- クオン ^{ねが}いいんですか？ ぜひ、よろしくお願いします。
- 阿强 佐藤，这是新的安全鞋吗？
- 真好。
- 佐藤 嗯，不错吧。
- 阿强 在哪儿买的？
- 佐藤 “安全市场”。
- 那里的东西价廉物美。
- 阿强 我也想去。
- 告诉我商店在什么地方。
- 佐藤 那我们星期天一起去吧？
- 阿强 好啊，一起去。拜托了。

